

Clarke, Modet & C^o

COLOMBIA

P-3477

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
E. S. D

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 12-163081- -00002-0000

Fecha: 2012-12-05 15:31:00 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 2 PATENTES Eve: 1 REGDEPOSITO
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 13

Ref.: Expediente No. 12.163.081
Solicitud de Patente a nombre de
MCNEIL-PPC, INC.

Yo, DILIA MARÍA RODRÍGUEZ D'ALEMAN, identificada como aparece al pie de mi firma, domiciliada en la Carrera 11 No. 86-53, piso 6, obrando como apoderada de la sociedad MCNEIL-PPC, INC., solicitante de la patente de la referencia, en respuesta al oficio No. 18501 notificado por fijación en lista el día 23 de Octubre de 2012, atentamente me permito presentar:

1. Documentos donde consta la cesión del derecho a la patente otorgada por los inventores a favor de mi mandante, con su respectiva traducción del inglés al español.

2. Nuevo Resumen;

“La presente invención proporciona un material compuesto absorbente que incluye un material fibroso que incluye una pluralidad de fibras individuales que forman una matriz de fibras y un material aglutinante presente en una cantidad de aproximadamente 20 % en peso a aproximadamente 60 % en peso del material fibroso; el material fibroso tiene una primera y segunda superficies opuestas, polímero superabsorbente disperso dentro de la matriz de fibras y una mezcla absorbente dispuesta adyacente a la primera superficie del material fibroso; la mezcla absorbente incluye polímero superabsorbente y adhesivo.”

Espero con esto haber dado cabal cumplimiento a lo solicitado por ese despacho y de conformidad con lo indicado en los artículos 3º, inciso 3, 35 inciso 2 y 59 inciso 2 del CCA, al analizar este memorial, atentamente ruego se traten todas las cuestiones planteadas con motivo del mismo.

Señor Superintendente,

DILIA MARÍA RODRÍGUEZ D'ALEMAN

C.C. 41.654.882 de Bogotá.

T.P. 20824 CSJ

notificaciones@clarkemodet.com.co

BOGOTA D.C. DICIEMBRE 03, 2012

TRADUCCION OFICIAL
(VERIFIQUE ANTES DE PROCEDER)

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

A TODOS A QUIENES LA PRESENTE LLEGUE:
DEPARTAMENTO DE COMERCIO DE ESTADOS UNIDOS
Oficina de Patentes y Marcas Comerciales de Estados Unidos

NOVIEMBRE 15, 2012

EL PRESENTE ES PARA CERTIFICAR QUE LO ANEXO ES COPIA
AUTENTICA DE LOS REGISTROS DE ESTA OFICINA DE UN DOCUMENTO
REGISTRADO EN **OCTUBRE 27, 2011.**

Por Autoridad de
Subsecretario de Comercio para Propiedad Intelectual
Y Director de la Oficina de Patentes y Marcas Comerciales de Estados Unidos

(HAY FIRMA)

M. K. CARTER

Oficial Certificador

(HAY SELLO) DEPARTAMENTO DE COMERCIO, OFICINA DE PATENTES Y
MARCAS COMERCIALES.



CESION DE PATENTE

Versión Electrónica: v.1.1
Versión estilo de hoja: v.1.1

TIPO DE PRESENTACION	NUEVA CESION
NATURALEZA DE LA CESION	CESION

INFORMACION DE LA PARTE CEDENTE		
NOMBRE		FECHA DE FIRMA
Morris YANG		10/11/2011
INFORMACION DEL CESIONARIO		
Nombre	McNeil-PPC, Inc	
Dirección –calle	199 Grandview Road	
Ciudad	Skillman	
Estado/País	NEW JERSEY	
Area postal	08559	
NUMERO DE PROPIEDADES total: 1		
Tipo de Propiedad	Número	
Solicitud Número	13236777	
INFORMACION DE CORRESPONDENCIA		
Fax Número	(732) 524-2808	
Telefono	732-524-1728	
Email	<u>JNJUSPATENT@CORUS.JNJ.COM</u>	
La correspondencia será enviada por correo Americano cuando por fax no tenga éxito.		
Nombre del corresponsal	Phillip S. Johnson	
Dirección línea 1	One Johnson & Johnson Plaza	
Dirección línea 4	New Brunswick, NEW JERSEY 08933	
NR DOCKET DE APODERADO	PPC5364USNP	



NOMBRE DEL PRESENTADOR	Dana Deinstadt
Total Anexos: 2 fuente = PPC5364#page1.tif fuente = PPC5364#page2.tif	
501704509	PATENTE REEL: 027130 FRAME: 0152



DOCKET NR. PPC5364USNP
UNICO INVENTOR

CESION

EN TANTO QUE Morris YANG, residente en 9 Bridgewater Drive, Princeton Junction, New Jersey 08550 (quien en adelante se denominará en "Cedente") he hecho ciertos nuevos y útiles inventos o descubrimientos relacionados con

**MATERIAL COMPUESTO ABSORBENTE ELASTICO
(RESILIENT ABSORBENT COMPOSITE MATERIAL)**

Para el cual ha firmado una solicitud de Certificado de Patente de los Estados Unidos; y

EN TANTO QUE McNeil PPC, Inc, una corporación del Estado de Nueva Jersey, (en adelante denominada el "Cesionario"), desea adquirir todo el derecho, título e interés en el invento y la solicitud de patente;

AHORA, POR LO TANTO, INFORMO que por y en compensación de la suma de Un Dólar y demás valuales compensaciones, cuyo recibo es con la presente reconocido, en Cedente ha vendido, cedido y transferido, y con la presente vende, cede y transfiere a dicho Cesionario todo el derecho, título e interés en y para todos los citados inventos y descubrimientos revelados en dicha solicitud cuya identificación arriba mediante número de serie y fecha de radicado, cuando estén disponibles se autoriza mediante la presente, en y para dicha solicitud, todas las sustituciones, divisiones y continuaciones de la misma, y en y para todos los Certificados de Patente de Estados Unidos y extranjeros, que sean conferidos para dichos inventos y descubrimientos, y en



y para todas las extensiones, renovaciones y re-emisiones de los mismos, para ser mantenidos y disfrutados por el Cesionario, sus sucesores y cesionarios, tal total y enteramente como si fueran disfrutados por el Cedente de no haberse hecho esta cesión y venta.

Y el Cedente con la presente autoriza y solicita al Comisionado de Patentes de los Estados Unidos expedir los Certificados de Patente en concordancia con esta Cesión.

Y por la compensación arriba mencionada, el Cedente conviene y acepta con el Cesionario que el Cedente tiene total y no enajenado título de los inventos y descubrimientos arriba descritos y cedidos mediante la presente, cuyo título el Cedente garantiza al Cesionario, sus sucesores y cesionarios.

Y por la compensación arriba citada, el Cedente también conviene y acepta que siempre que se le solicite, pero sin costo para él, comunicará prontamente al Cesionario o a sus representantes cualquier hecho conocido para el Cesionario en relación con dichos inventos y descubrimientos, testificará en cualquier interferencia o procesos legal que comprometa dichos inventos y descubrimientos, y firmará cualquier documento adicional que sea necesario para permitir al Cesionario o a sus representantes, sucesores, nominados, o cesionarios asegurar total y completa protección en relación con dichos inventos y descubrimientos, o que sean necesarios para pasar al Cesionario todo el título sobre los inventos y descubrimientos y las patentes enajenados mediante la presente y para permitirle registrar dicho título.

EN FE DE LO CUAL, el Cedente firma y sella esta Cesión hoy OCTUBRE 11, 2011.

(HAY FIRMA)



Morris YANG

ESTADO DE New Jersey

CONDADO DE Somerset

SE INFORMA QUE con fecha OCTUBRE 11, 2011, ante mi Notario Público, personalmente compareció **Morris YANG**, quien es la persona citada en, y quien firmó el instrumento que antecede en mi presencia, y habiéndole hecho conocer el contenido del mismo, él reconoció que lo firmó y selló, y lo entregó como su acto y escritura voluntario para los usos y propósitos expresados en el mismo.

(HAY FIRMA)

Notario Público

Mi comisión expira 12/27/2012

REGISTRADO 10/27/2011

PATENTE

REEL 027130

FRAME 0154



APOSTILLE

Convención de la Haya, Octubre 5, 1961

1. PAIS: **ESTADOS UNIDOS DE AMERICA**
2. ESTE DOCUMENTO PUBLICO HA SIDO FIRMADO POR **M. K. Carter**
3. ACTUANDO EN SU CALIDAD DE OFICIAL CERTIFICADOR
4. LLEVA EL SELLO/ESTAMPILLA DE **Oficina de Patentes y Marcas**
Comerciales de Estados Unidos

CERTIFICADO

5. EN: **WASHINGTON, D.C**
6. EL DIA **NOVIEMBRE 20, 2012**
7. POR: OFICIAL ASISTENTE DE AUTENTICACION DEPARTAMENTO DE
ESTADO ESTADOS UNIDOS
8. NR. **13006869-1**
9. SELLO/ESTAMPILLA: DEPARTAMENTO DE ESTADO – ESTADOS
UNIDOS DE AMERICA
10. FIRMADO (HAY FIRMA)
WILLIAM F. FINLAN

CERTIFICADO DE AUTENTICIDAD: El suscrito Traductor e Intérprete Oficial juramentado, debidamente registrado ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia, con el presente certifica que esta es una traducción al Idioma Castellano, del documento en Inglés **anexo para verificación.** **Cualquier reproducción anula la traducción, firma y sello.**

TRAINING AND EDUCATION SERVICES

Carrera 15 Nr. 99-13 Oficina 411.
Tel. (57 1) 623 2925 Fax (57 1) 218 2308. treseser1@yahoo.com
Bogota – Colombia

FIDEL ANTONIO MURCIA MURCIA
Traductor e Intérprete Oficial
Resolución No. 488/94 Ministerio de Justicia



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: United States of America

This public document

2. has been signed by M. K. Carter

3. acting in the capacity of Certifying Officer

4. bears the seal/stamp of U.S. Patent and Trademark Office

Certified

5. at Washington, D.C.

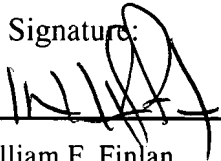
6. the twentieth of November, 2012

7. by Assistant Authentication Officer, United States Department of State

8. No. 13006869-1

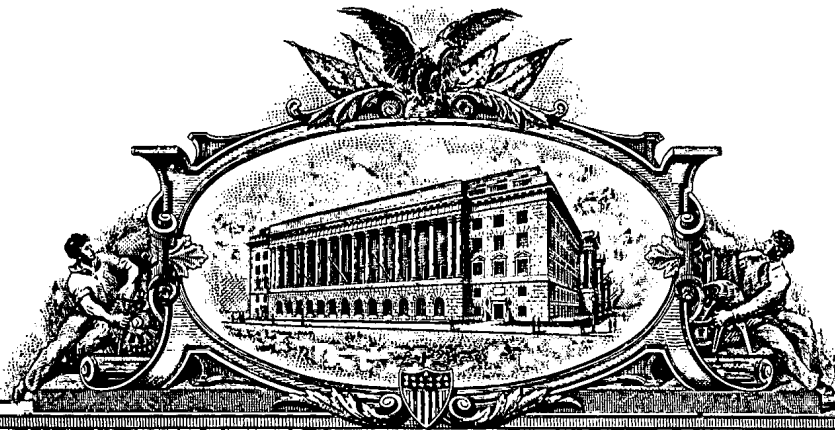
9. Seal/Stamp:

10. Signature:



William F. Finlan

A 7386018



THE UNITED STATES OF AMERICA

TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME:

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE

United States Patent and Trademark Office

November 15, 2012

**THIS IS TO CERTIFY THAT ANNEXED IS A TRUE COPY FROM THE
RECORDS OF THIS OFFICE OF A DOCUMENT RECORDED ON
OCTOBER 27, 2011.**

By Authority of the

Under Secretary of Commerce for Intellectual Property
and Director of the United States Patent and Trademark Office



M. K. CARTER
Certifying Officer

PATENT ASSIGNMENT

Electronic Version v1.1
Stylesheet Version v1.1

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT
CONVEYING PARTY DATA	
Name	Execution Date
Morris Yang	10/11/2011
RECEIVING PARTY DATA	
Name:	McNeil-PPC, Inc.
Street Address:	199 Grandview Road
City:	Skillman
State/Country:	NEW JERSEY
Postal Code:	08559
PROPERTY NUMBERS Total: 1	
Property Type	Number
Application Number:	13236777
CORRESPONDENCE DATA	
Fax Number:	(732)524-2808
Phone:	732-524-1728
Email:	JNJUSPATENT@CORUS.JNJ.COM
<i>Correspondence will be sent to the e-mail address first; if that is unsuccessful, it will be sent via US Mail.</i>	
Correspondent Name:	Philip S. Johnson
Address Line 1:	One Johnson & Johnson Plaza
Address Line 4:	New Brunswick, NEW JERSEY 08933
ATTORNEY DOCKET NUMBER:	PPC5364USNP
NAME OF SUBMITTER:	Dana Deinstadt
Total Attachments: 2 source=PPC5364#page1.tif source=PPC5364#page2.tif	

CH \$40.00 13236777

501704509

PATENT
REEL: 027130 FRAME: 0152

11

A S S I G N M E N T

WHEREAS, Morris Yang, residing at 9 Bridgewater Drive, Princeton Junction, New Jersey 08550 (hereinafter called "Assignor"), has made certain new and useful inventions or discoveries relating to

RESILIENT ABSORBENT COMPOSITE MATERIAL

for which he has executed an application for Letters Patent of the United States; and

WHEREAS, McNeil-PPC, Inc. a corporation of the State of New Jersey, (hereinafter called "Assignee"), is desirous of acquiring the entire right, title, and interest therein;

NOW, THEREFORE, BE IT KNOWN that for and in consideration of the sum of One Dollar and other valuable considerations, the receipt of which is hereby acknowledged, Assignor has sold, assigned, and transferred, and does hereby sell, assign, and transfer unto said Assignee the entire right, title, and interest in and to all said inventions and discoveries disclosed in said application whose identification above by serial number and filing date, when available is hereby authorized, and in and to said application, all substitutions, divisions, and continuations thereof, and in and to all Letters Patent, United States and foreign, that may be granted for said inventions and discoveries, and in and to all extensions, renewals, and reissues thereof, the same to be held and enjoyed by said Assignee, its successors and assigns, as fully and entirely as the same would have been held and enjoyed by Assignor if this Assignment and sale had not been made;

And Assignor hereby authorizes and requests the Commissioner of Patents of the United States to issue said Letters Patent in accordance with this Assignment;

And for the consideration aforesaid, Assignor covenants and agrees with said Assignee that he has a full and unencumbered title to the inventions and discoveries above described and hereby assigned, which title he warrants unto said Assignee, its successors and assigns;

PATENT
REEL: 027130 FRAME: 0153

12

And for the consideration aforesaid, Assignor further covenants and agrees that he will, whenever requested, but without cost to him promptly communicate to said Assignee or its representatives any facts known to him relating to said inventions and discoveries, testify in any interference or legal proceedings involving said inventions and discoveries, and execute any additional papers that may be necessary to enable said Assignee or its representatives, successors, nominees, or assigns to secure full and complete protection for the said inventions and discoveries or that may be necessary to vest in said Assignee the complete title to the said inventions and discoveries and patents hereby conveyed and to enable it to record said title.

IN TESTIMONY, WHEREOF, Assignor has hereunto set his hand and seal this 11th day of Oct, 2011.


_____(L.S.)
MORRIS YANG

STATE OF New Jersey
COUNTY OF Somerset) ss.

BE IT REMEMBERED, That on this 11th day of October, 2011, before me, a Notary Public, personally appeared MORRIS YANG, who I am satisfied is the person named in and who executed the foregoing instrument in my presence, and I having first made known to him the contents thereof, he did acknowledge that he signed, sealed, and delivered the same as his voluntary act and deed for the uses and purposes therein expressed.

Notary Public


My commission expires 12/27/2012

RECORDED: 10/27/2011

PATENT
REEL: 027130 FRAME: 0154